

85-202

CANADA
DOMINION BUREAU OF STATISTICS
JUDICIAL STATISTICS BRANCH

ANNUAL REPORT
OF
JUVENILE DELINQUENTS
FOR THE
YEAR ENDED SEPTEMBER 30, 1934

Published by authority of the Hon. R. B. HANSON, Minister of Trade and Commerce



OTTAWA
J. O. PATENAUDE, I.S.O.
PRINTER TO THE KING'S MOST EXCELLENT MAJESTY
1935

PREFACE

The present annual report of Juvenile Delinquents is the thirteenth year these statistics have been compiled and published separately from the adult offenders, the pages of which will be included in the main report on criminal statistics for 1934 when the latter is issued as has been done previously.

The report has been compiled under the supervision of Hervey M. Boyd, Acting Chief of Criminal Statistics Branch.

R. H. COATS,
Dominion Statistician.

DOMINION BUREAU OF STATISTICS,
OTTAWA, June, 1934.

TABLE OF CONTENTS

	PAGE
Preface.....	III
Introduction.....	V
TABLE I.—Juvenile Delinquents by Judicial Districts.....	2
TABLE II.—Major Delinquencies by Offences.....	4
TABLE III.—Major Delinquencies, Summary for Canada, 1922-1934.....	10
TABLE IV, V, VI.—Birth Places.....	12-13-14
TABLE VII.—Professions of Fathers.....	15
TABLE VIII.—Religions.....	15
TABLE IX.—Ages and Sexes by Provinces.....	16
TABLE X.—School Grades and Sexes.....	17
TABLE XI.—Minor Delinquents by Provinces.....	18
TABLE XII.—Summary Convictions, 1922-1934.....	24
TABLE XIII.—Delinquents from Cities and Towns.....	25

JUVENILE STATISTICS, 1934

INTRODUCTION

The returns of Juvenile Statistics for 1934 shows an increase in the numbers brought before the courts as compared with 1933. There are six per cent more cases brought before the courts in 1934 than in 1933. All provinces with the exceptions of Prince Edward Island, New Brunswick and Manitoba show increases.

Major Delinquencies show an increase in convictions of 4 per cent, while Minor Delinquency convictions increased 6 per cent during 1933.

The following table shows how those figures compare with the four previous years.

Items	1930	1931	1932	1933	1934	Difference between 1933 and 1934
Total number brought before the courts.....	10,905	9,947	9,154	8,862	9,448	+ 586
Number charged with major offences.....	6,668	6,530	6,326	6,042	6,364	+ 322
Number charged with minor offences.....	4,237	3,417	2,828	2,820	3,084	+ 264
Dismissals for major offences.....	310	360	385	283	263	- 20
Adjournments <i>sine die</i> for major offences.....	705	859	845	615	748	+ 133
Adjournments <i>sine die</i> for minor offences.....	1,465	960	561	511	631	+ 120
Delinquents major.....	5,653	5,311	5,096	5,144	5,353	+ 209
Delinquents minor.....	2,772	2,457	2,267	2,309	2,453	+ 144
Boy delinquents per 100,000 population of same age—Major.....	526	505	484	492	515	
Minor.....	239	234	195	199	210	
Total.....	765	739	679	691	725	

MAJOR OFFENCES

The major offences for the five-year period are given below summarized under seventeen principal heads.

CONVICTIONS FOR MAJOR OFFENCES, 1930 TO 1934

Offences	1930	1931	1932	1933	1934	Difference between 1933 and 1934
Manslaughter.....	-	1	-	1	-	- 1
Rape, carnal knowledge and incest.....	5	8	5	8	15	+ 7
Indecent assault.....	49	44	34	28	24	- 4
Aggravated assault and wounding.....	10	52	68	16	36	+ 20
Common assault.....	101	119	104	139	115	- 24
Endangering life on railway.....	31	32	17	50	31	- 19
Other offences against the person.....	3	-	4	5	6	+ 1
Breaking, entering and theft.....	944	948	914	957	1,071	+ 114
Robbery.....	7	13	13	15	1	- 14
Theft and receiving stolen goods.....	3,662	3,139	3,093	3,155	3,094	- 61
False pretences and fraud.....	24	11	9	9	20	+ 11
Arson.....	31	39	19	24	28	+ 4
Other wilful damage to property.....	702	749	676	637	776	+ 139
Forgery and offences against currency.....	17	10	11	4	11	+ 7
Immorality.....	52	109	85	72	73	+ 1
Various other offences.....	15	37	44	24	52	+ 28
Totals.....	5,653	5,311	5,096	5,144	5,353	+ 209

ANNUAL REPORT ON JUVENILE DELINQUENTS

REPEATERS (FOR MAJOR OFFENCES ONLY)

The number and proportion of delinquents that have been dealt with in the courts one or more times are shown in the following tables, covering the ten years 1924 to 1934.

NUMBER OF TIMES BEFORE THE COURT

	Total number of delinquents	First	Second	Third	Fourth	Fifth or more	Total repeaters	Per cent of total delinquents
1924.....	4,655	3,600	546	232	144	133	1,055	22.59
1925.....	5,080	3,928	590	273	135	154	1,152	22.67
1926.....	5,090	3,952	537	254	147	200	1,138	22.36
1927.....	5,156	3,829	648	293	167	219	1,327	25.74
1928.....	5,063	3,933	501	238	135	256	1,130	22.32
1929.....	5,106	3,918	425	287	165	311	1,188	23.27
1930.....	5,653	4,354	527	296	169	307	1,299	22.98
1931.....	5,311	4,013	540	308	158	292	1,298	24.48
1932.....	5,096	3,660	597	323	199	317	1,436	28.18
1933.....	5,144	3,787	586	339	145	287	1,357	26.38
1934.....	5,353	3,907	617	357	177	295	1,446	27.01

The above figures show that the proportion of repeaters has not varied materially during the ten years, that approximately one of every four delinquents has been in court before, that one in nine has been convicted once before and that one in six has been delinquent more than once before.

The following table shows the manner in which the delinquents have been disposed of during the period 1924-1934.

DISPOSITIONS OF DELINQUENTS, 1924-1934

	Reprimanded	Release on probation		Fined or ordered to make restitution	Detained indefinitely	Sent to industrial school	Sentence suspended	Corporal punishment	Totals
		Supervision of court	Returned to parents						
1924.....	437	1,633	321	984	108	453	680	39	4,655
1925.....	589	1,980	84	710	96	516	1,076	29	5,080
1926.....	543	1,199	130	957	243	466	1,508	44	5,090
1927.....	825	1,058	158	763	276	458	1,509	109	5,156
1928.....	1,093	1,097	137	716	153	510	1,293	64	5,063
1929.....	652	1,408	196	1,117	104	502	1,085	38	5,106
1930.....	758	2,165	58	795	53	524	1,278	22	5,653
1931.....	902	2,161	62	578	31	452	1,101	24	5,311
1932.....	845	1,956	81	352	13	584	1,233	32	5,096
1933.....	902	2,123	27	304	14	510	1,238	26	5,144
1934.....	822	2,432	30	253	22	488	1,273	33	5,353

ANNUAL REPORT ON JUVENILE DELINQUENTS

vii

BIRTH PLACES, 1924-34

Out of 5,353 Juvenile Delinquents 5,119 were born in Canada and 234 in other countries. Of Canadian born delinquents, 3,107 had both parents born in Canada, while 328 had one parent born in Canada. All others had both parents born in other countries. The following tables give birth places of parents of delinquents of "Native Born delinquents" in the first part and those "born out of Canada" in the second part.

NATIVE BORN DELINQUENTS

	1924	1925	1926	1927	1928	1929	1930	1931	1932	1933	1934
Birthplace of both parents:											
Canada.....	2,142	2,360	2,204	2,351	2,528	2,505	2,731	2,734	2,763	2,980	3,107
Great Britain and Possessions	492	527	581	603	589	609	706	578	480	467	526
United States.....	56	53	52	60	63	80	110	82	56	49	39
Other foreign countries.....	820	1,153	1,251	1,211	1,318	1,276	1,329	1,133	1,051	854	871
Not given.....	245	225	230	327	87	130	209	249	211	246	248
Totals.....	3,755	4,323	4,318	4,552	4,585	4,600	5,085	4,776	4,561	4,596	4,791
One parent born in Canada and one born in:											
Great Britain and Possessions	186	144	210	207	166	142	189	214	225	217	209
United States.....	69	67	38	55	47	61	46	62	45	54	61
Other foreign countries.....	30	27	28	47	27	50	37	45	46	43	58
Totals.....	285	238	276	309	240	253	272	321	316	314	328
Total native born.....	4,040	4,561	4,594	4,861	4,825	4,853	5,357	5,097	4,877	4,910	5,119

DELINQUENTS BORN OUT OF CANADA

Place of Birth:											
Great Britain and Possessions	318	246	226	117	118	129	166	86	116	129	116
United States.....	105	82	96	56	39	56	62	50	36	30	26
Other foreign countries.....	192	191	174	122	81	68	68	78	67	75	92
Totals.....	615	519	496	295	238	253	296	214	219	234	234
Grand Totals.....	4,655	5,080	5,090	5,156	5,063	5,106	5,653	5,311	5,096	5,144	5,353



CANADA
BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE
SECTION DE LA STATISTIQUE JUDICIAIRE

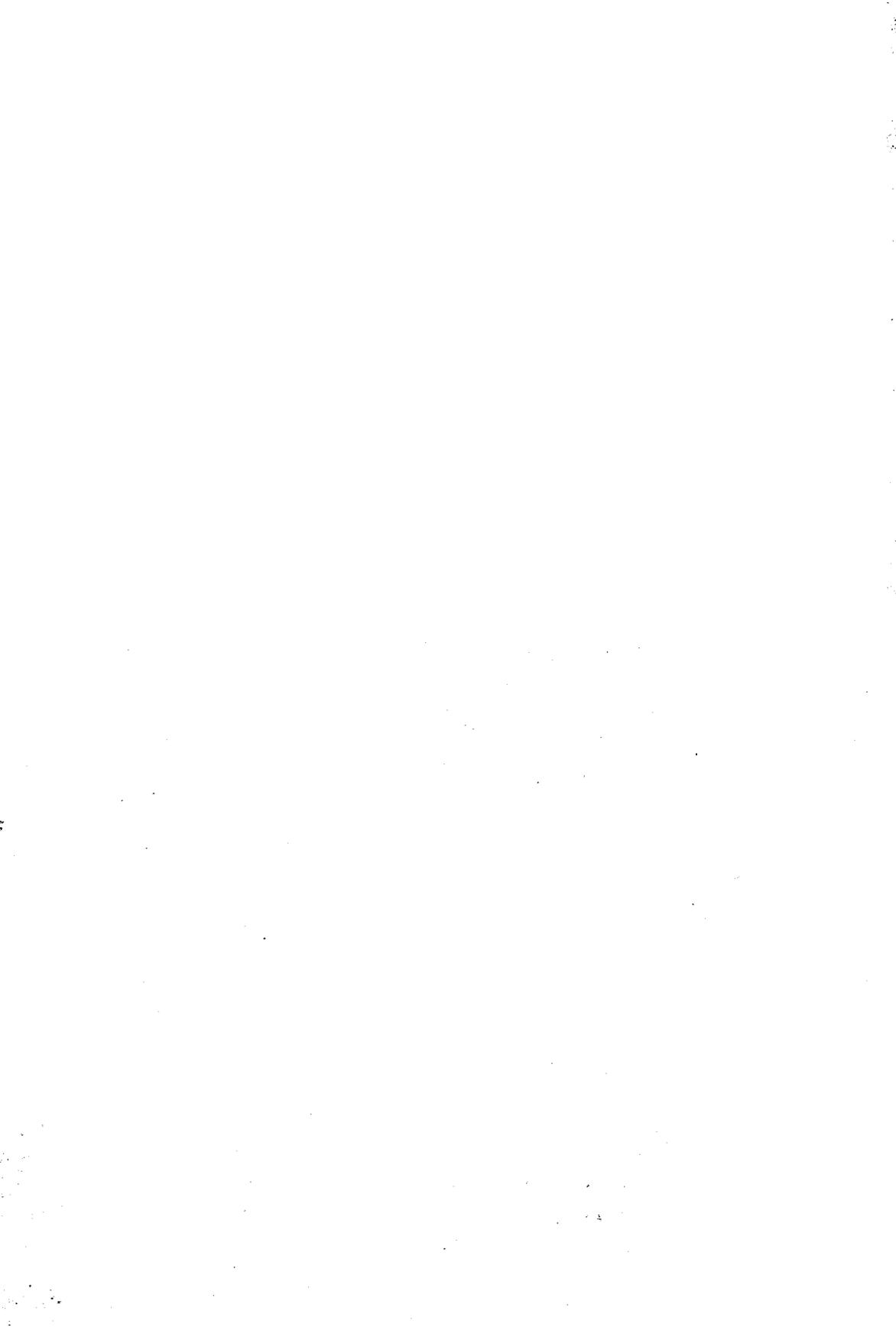
RAPPORT ANNUEL
SUR
JEUNES DÉLINQUANTS

POUR
L'ANNÉE EXPIRÉE LE 30 SEPTEMBRE 1934

Publié par ordre de l'hon. R. B. HANSON, Ministre du Commerce



OTTAWA
J. O. PATENAUDE, O.S.I.
IMPRIMEUR DE SA TRÈS EXCELLENTE MAJESTÉ LE ROI
1935



PRÉFACE

Le présent rapport annuel sur les jeunes délinquants est le douzième publié en fascicule séparé; c'est aussi la treizième année sur laquelle ces statistiques sont compilées et publiées. Elle seront plus tard incorporées au rapport général sur les statistiques de la criminalité pour 1934, comme les années précédentes.

Le présent rapport a été colligé sous la surveillance de Hervey M. Boyd, chef-suppléant de la section des statistiques criminelles.

R. H. COATS,
Statisticien du Dominion.

BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE,
OTTAWA, juin 1935.

TABLE DES MATIÈRES

	PAGE
Préface.....	XI
Introduction.....	XIII
TABLEAU I.—Jeunes délinquants par districts judiciaires.....	2
TABLEAU II.—Délits graves classifiés, par provinces.....	4
TABLEAU III.—Délits graves, récapitulation pour le Canada, 1922-1934.....	10
TABLEAUX IV, V, VI.—Lieu de naissance.....	12-13-14
TABLEAU VII.—Professions des pères.....	15
TABLEAU VIII.—Religion.....	15
TABLEAU IX.—Degré d'instruction par âge et sexe.....	16
TABLEAU X.—Degré d'instruction et sexe.....	17
TABLEAU XI.—Délits simples par provinces.....	18
TABLEAU XII.—Délits simples, 1922-1934.....	24
TABLEAU XIII.—Criminalité juvénile dans les cités et villes.....	25

STATISTIQUE DE LA CRIMINALITÉ JUVÉNILE, 1934

INTRODUCTION

Les Statistiques de la Criminalité juvénile de 1934 montrent une augmentation de six pour cent dans le nombre d'enfants et adolescents cités devant les tribunaux, comparativement à 1933.

Toutes les provinces participent à cette augmentation excepté l'Île du Prince-Edouard, le Nouveau-Brunswick et le Manitoba.

Les condamnations pour délit grave donnent une augmentation de 4 p.c. sur 1932 et les condamnations pour délit simple une augmentation de 6 p.c.

Le tableau ci-dessous fait voir les données de 1934 en juxtaposition avec celles des quatre années précédentes.

Énumération	1930	1931	1932	1933	1934	Différence entre 1933 et 1934
Nombre de causes.....	10,905	9,947	9,154	8,862	9,448	+ 586
Accusations pour délits graves.....	6,668	6,530	6,326	6,042	6,364	+ 322
Accusations pour délits simples.....	4,237	3,417	2,828	2,820	3,084	+ 264
Renvois, délits graves.....	310	360	385	283	263	- 20
Ajournements <i>sine die</i> , délits graves.....	705	859	845	615	748	+ 133
Ajournements <i>sine die</i> , délits simples.....	1,465	960	561	511	631	+ 120
Délinquants, délits graves.....	5,653	5,311	5,096	5,144	5,353	+ 209
Délinquants, délits simples.....	2,772	2,457	2,267	2,309	2,453	+ 144
Jeunes délinquants du sexe masculin par 100,000 habitants du même âge—						
Délits graves.....	526	505	484	492	515	
Délits simples.....	239	234	195	199	210	
Total.....	765	739	679	691	725	

DÉLITS GRAVES

Les délits graves ayant provoqué des condamnations au cours du dernier quinquennat sont classés sous dix-sept rubriques.

CONDAMNATIONS POUR DÉLITS GRAVES, 1930-34

Énumération	1930	1931	1932	1933	1934	Différence entre 1933 et 1934
Homicide sans préméditation.....	-	1	-	1	-	- 1
Viol, commerce sexuel illicite, inceste.....	5	8	5	8	15	+ 7
Attentat de viol.....	49	44	34	28	24	- 4
Coups et blessures.....	10	52	68	16	36	+ 20
Voies de fait ordinaires.....	101	119	104	139	115	- 24
Chemins de fer (obstacles à la circulation).....	31	32	17	50	31	- 19
Autres crimes contre les personnes.....	3	-	4	5	6	+ 1
Vol, effraction et cambriolage.....	944	948	914	957	1,071	+ 114
Vol à main armée, brigandage.....	7	13	13	15	1	- 14
Vol et recel.....	3,662	3,139	3,093	3,155	3,094	- 61
Escroquerie, fraude.....	24	11	9	9	20	+ 11
Incendiarisme.....	31	39	19	24	28	+ 4
Autres crimes contre la propriété.....	702	749	676	637	776	+ 139
Fausse monnaie (fabrication et émission).....	17	10	11	4	11	+ 7
Immoralité.....	52	109	85	72	73	+ 1
Divers.....	15	37	44	24	52	+ 28
Totaux.....	5,653	5,311	5,096	5,144	5,353	+ 209

RÉCIDIVISTES (DÉLITS GRAVES SEULEMENT)

Le nombre et la proportion de récidivistes ayant subi une ou plus d'une condamnation au cours des dix années 1924-34 font l'objet du tableau qui suit.

	Total des délinquants	Nombre de condamnations					Total des récidivistes	Pour-cent du total des délinquants
		1	2	3	4	5 et plus		
1924.....	4,655	3,600	546	232	144	133	1,055	22-59
1925.....	5,080	3,928	590	273	135	154	1,152	22-67
1926.....	5,090	3,952	537	254	147	200	1,138	22-36
1927.....	5,156	3,829	648	293	167	219	1,327	25-74
1928.....	5,063	3,933	501	238	135	256	1,130	22-32
1929.....	5,106	3,918	425	287	165	311	1,188	23-27
1930.....	5,653	4,354	527	296	169	307	1,299	22-98
1931.....	5,311	4,013	540	308	158	292	1,298	24-48
1932.....	5,096	3,660	597	323	199	317	1,436	28-18
1933.....	5,144	3,787	586	339	145	287	1,357	26-38
1934.....	5,353	3,907	617	357	177	295	1,446	27-01

Les chiffres ci-dessus indiquent que la proportion de récidivistes sur le total des délinquants n'accuse pas de fortes variations au cours de dix ans, qu'environ un sur quatre délinquants a déjà comparu devant les tribunaux, qu'un sur neuf a été condamné précédemment et qu'un sur six a été condamné antérieurement plus qu'une fois.

Le tableau ci-après donne le résultat des poursuites intentées au cours du décennat 1924-34.

RÉSULTAT DES POURSUITES, 1924-34

	Réprimandes	Mise en liberté conditionnelle		A l'amende ou condamnés à faire restitution	Détenus indéfiniment	A l'école professionnelle	Sentence suspendue	Condamnés au fouet	Total
		Sous la surveillance du tribunal	Renvoyés aux parents						
1924.....	437	1,633	321	984	108	453	680	39	4,655
1925.....	589	1,980	84	710	96	516	1,076	29	5,080
1926.....	543	1,199	130	957	243	466	1,508	44	5,090
1927.....	825	1,058	158	763	276	458	1,509	109	5,156
1928.....	1,093	1,097	137	716	153	510	1,293	64	5,063
1929.....	652	1,408	196	1,117	104	502	1,085	38	5,106
1930.....	758	2,165	58	795	53	524	1,278	22	5,653
1931.....	902	2,161	62	578	31	452	1,101	24	5,311
1932.....	845	1,956	81	352	13	584	1,233	32	5,096
1933.....	902	2,123	27	304	14	510	1,238	26	5,144
1934.....	822	2,432	30	253	22	488	1,273	33	5,353

LIEUX DE NAISSANCE, 1924-34

Sur 5,353 jeunes délinquants en 1934, 5,119 sont nés au Canada et 234 en d'autres pays. De ceux nés au Canada, 3,107 sont de père et mère nés au Canada, 328 d'un des deux parents né au pays et l'autre né ailleurs. Les tableaux qui suivent montrent le lieu de naissance des parents des jeunes délinquants nés au pays en les séparant de ceux qui sont nés ailleurs.

DÉLINQUANTS NÉS AU PAYS

—	1924	1925	1926	1927	1928	1929	1930	1931	1932	1933	1934
Lieu de naissance des pères et mères:											
Canada.....	2,142	2,360	2,204	2,351	2,528	2,505	2,731	2,734	2,763	2,980	3,107
Grande-Bretagne et possessions.....	492	527	581	603	589	609	706	578	480	467	526
Etats-Unis.....	56	53	52	60	63	80	110	82	56	49	39
Autres pays étrangers.....	820	1,158	1,251	1,211	1,318	1,276	1,329	1,133	1,051	854	871
Inconnu.....	245	225	230	327	87	130	209	249	211	246	248
Totaux.....	3,755	4,323	4,318	4,552	4,585	4,600	5,085	4,776	4,561	4,596	4,791
Un des parents né au Canada et l'autre dans les pays suivants:											
Grande-Bretagne et possessions.....	186	144	210	207	166	142	189	214	225	217	209
Etats-Unis.....	69	67	38	55	47	61	46	62	45	54	61
Autres pays étrangers.....	30	27	28	47	27	50	37	45	46	43	58
Totaux.....	285	238	276	309	240	253	272	321	316	314	328
Totaux, délinquants nés au pays.....	4,040	4,561	4,594	4,861	4,825	4,853	5,357	5,097	4,877	4,910	5,119

DÉLINQUANTS NÉS AILLEURS QU'AU PAYS

Lieu de naissance:											
Grande-Bretagne et possessions.....	318	246	226	117	118	129	166	86	116	129	116
Etats-Unis.....	105	82	96	56	39	56	62	50	36	30	26
Autres pays étrangers.....	192	191	174	122	81	68	68	78	67	75	92
Totaux.....	615	519	496	295	238	253	296	214	219	234	234
Grands totaux.....	4,655	5,080	5,090	5,156	5,063	5,106	5,653	5,311	5,096	5,144	5,353

TABLE I

MAJOR AND MINOR OFFENCES BY DISTRICTS

TABLEAU I

DÉLITS GRAVES ET SIMPLES PAR DISTRICTS

Table 1.

Juvenile Delinquents by Judicial Districts

Judicial Districts Districts judiciaires	Number before the courts — Nombre de citations		Offences not proven — Délits non prouvés				Offences proven — Délits prouvés				Total	
			Dismissed — Acquittés		Adjourned <i>sine die</i> — Ajournés <i>sine die</i>		Major offences — Délits graves		Minor offences — Délits simples			
	1933	1934	Boys — Garçons	Girls — Filles	Boys — Garçons	Girls — Filles	Boys — Garçons	Girls — Filles	Boys — Garçons	Girls — Filles	Boys — Garçons	Girls — Filles
	Canada.....	1933 8,862	1934 9,448	274	9	1,036	90	4,871	273	1,973	336	6,844	609
Prince.....	7	2					1			1	1	1
Queens.....	6	8					7	1			7	1
Prince Edward Island.....	13	10					8	1		1	8	2
Cape Breton.....	306	321	33		15	3	154	1	102	13	256	14
Colchester.....	6	39					31	1	4	3	35	4
Cumberland.....	2											
Guysborough.....		1					1				1	
Halifax.....	96	156	18	1	53	6	51	8	16	3	67	11
Hants.....	5	24					22	1	1		23	1
Lunenburg.....		4					4				4	
Pictou.....	37	30	2	1	1		23	2	1		24	2
Shelburne.....	1											
Yarmouth.....	2	2	1				1				1	
Nova Scotia.....	455	577	54	2	69	9	287	13	124	19	411	32
Carleton.....	5	2					2				2	
Charlotte.....	3											
Gloucester.....	1											
Madawaska.....	0	5					5				5	
Restigouche.....	1											
Saint John.....	264	236					123	2	98	13	221	15
Victoria.....		1					1				1	
Westmorland.....	75	34	2				20	1	8	3	28	4
York.....	8	1					1				1	
New Brunswick.....	363	279	2				152	3	106	16	258	19
Chicoutimi.....	3										3	
Gaspé.....		5					5				5	
Hull.....	34	30	4				23	1	2		25	1
Iberville.....	2						2				2	
Kamouraska.....	7	3					3				3	
Montcalm.....	1										1	
Montreal.....	2,230	2,534	6		102	28	1,291	72	865	220	2,156	292
Pontiac.....	1	1					1				1	
Québec.....	51	39	8				31				31	
Richelieu.....	3										3	
Rimouski.....	1	4					3	1			3	1
Roberval.....	5										5	
St. Hyacinthe.....		2					2				2	
Terrebonne.....	8	2					2				2	
Three Rivers.....	4	9					3	4	1	1	4	5
Quebec.....	2,350	2,681	18		102	28	1,366	78	868	221	2,234	299
Algoma.....	52	90					56	3	30	1	86	4
Brant.....	16	50					42		7	1	49	1
Bruce.....	6	8	1				7				7	
Carleton.....	275	299	4			2	204	8	68	13	272	21
Elgin.....	23	13					13				13	
Essex.....	109	162	3		3		130	4	22		152	4
Grey.....	36	44					40	1	2	1	42	2
Haldimand.....	6	6					5	1			5	
Halton.....		18					15	2	1		16	2
Hastings.....	17	29	1				28				28	
Huron.....	7	11					10		1		11	
Kenora and Patricia.....	12	8					7	1			7	
Kent.....	21	38					33	1	4		37	1
Lambton.....	55	33	1				21		11		32	
Lanark.....	3	7					7				7	
Leeds and Grenville.....	1	6					6				6	
Lennox and Addington.....		8					5	1	2		7	1
Lincoln.....	22	43					36		6	1	42	1
Manitoulin.....	3	5	1				3	1			3	1
Middlesex.....	154	133	7		8	6	76	4	23	9	99	13
Muskoka.....	13	5	1				4				4	
Nipissing.....	85	95	1	2			63	5	20	4	83	9
Norfolk.....	7	4					4				4	
Northumberland and Durham.....	26	17	1				8		4	1	12	1
Ontario.....	48	32			1		30	1			30	1

Tableau 1.

Jeunes délinquants par districts judiciaires

Judicial Districts — Districts judiciaires	Number before the courts — Nombre de citations		Offences not proven — Délits non prouvés				Offences proven — Délits prouvés				Total	
			Dismissed — Acquittés		Adjourned <i>sine die</i> — Ajournés <i>sine die</i>		Major offences — Délits graves		Minor offences — Délits simples			
	1933	1934	Boys	Girls	Boys	Girls	Boys	Girls	Boys	Girls	Boys	Girls
			Garçons	Filles	Garçons	Filles	Garçons	Filles	Garçons	Filles	Garçons	Filles
Ontario—Concluded—Fin												
Oxford.....	5	6					6					6
Pary Sound.....	2	1					1					1
Peel.....	7	10					6	1	3			9
Perth.....		4					4					4
Peterborough.....	5	18					16		1	1		17
Prescott and Russell.....		2					2					2
Prince Edward.....	4	4	1				3					3
Rainy River.....	9	9					9					9
Renfrew.....	48	32	1				27	2	2			29
Simcoe.....	16	17					16		1			17
Sudbury.....	33	27	8				19					19
Temiskaming.....	46	65	5		1		55	3	1			56
Thunder Bay.....	87	55	1				37		17			54
Victoria.....		4					4					4
Waterloo.....	251	220	9				125	6	75	5		200
Welland.....	32	48	2				38	8				38
Wellington.....	66	36	2				21	1	7	5		28
Wentworth.....	337	334	4		25	2	165	7	115	16		230
York.....	1,596	1,538	6		953	101	339	7	118	14		457
Ontario.....	3,541	3,594	60	2	994	111	1,746	68	541	72	2,287	140
Dauphin.....	53	54	1				37	2	9	5		46
Central.....	44	30	1	2			25	1	1			26
Eastern.....	1,008	837	69	3	43	5	504	34	162	17		666
Northern.....	19	21	2				12		5			17
Southern.....	11	14	1		7		6					6
Western.....	63	23	1				14		8			22
Manitoba.....	1,198	979	75	5	52	5	598	37	185	22	783	59
Arcola.....		4					4					4
Battleford.....		3					3					3
Estevan.....	2	1						1				1
Melfort.....		3					3					3
Melville.....	5	4					4					4
Moose Jaw.....	6	1					1					1
Moosomin.....	4	3					3					3
Prince Albert.....	1	22					19	1	2			21
Regina.....	94	142	11				92	12	25	2		117
Saskatoon.....	36	38			9		26	3				26
Swift Current.....	10	4					2	1	1			3
Weyburn.....		3					2			1		2
Wilkie.....		1					1					1
Yorkton.....	9	7					7					7
Saskatchewan.....	167	236	11		9		167	18	28	3	195	21
Calgary.....	59	114	8	1			81		24			105
Camrose.....	10	19					17		2			19
Drumheller.....	8	10	1				9					9
Edmonton.....	125	181	4				159	2	15	1		174
Hanna.....	6	3					3					3
Lethbridge.....	30	78	5				54	4	14	1		68
MacLeod.....		15	1				13		1			14
Medicine Hat.....	22	20					20					20
Peace River.....	22	32	4				23	1	4			27
Red Deer.....	7	8					8					8
Wetaskiwin.....	17	17					14	1	1	1		15
Alberta.....	306	497	23	1			401	8	61	3	462	11
Kootenay.....	18	6					5	1				5
Nanaimo.....	12	36					31		5			36
Prince Rupert.....	9	7					6		1			7
Vancouver.....	205	290	5				219	17	43	6		262
Victoria.....	72	58					43	1	14			57
Westminster.....	142	176	*5				61	1	97	12		158
Yale.....	11	21					15	1	5			20
British Columbia.....	469	594	10				380	21	165	18	545	39
North West Territories.....		1						1				1

* 1-Case sent to mental Hospital.

Major Delinquencies by offences

Table II. Number of cases dealt with and Previous Delinquencies Proven

Poursuites intentées et récidives

Class — Classé	Nature of Delinquencies	Number before the Court		Number				Number of Delinquents		Number of previous Delinquencies			
		M.	F.	Dismissed		Adjourned <i>sine die</i>		M.	F.	One	Two	Three	Four or more
				M.	F.	M.	F.						
		Nombre de citations		Nombre				Nombre de délinquants		Nombre de comparutions antérieures			
G.	F.	G.	F.	G.	F.	G.	F.	Une	Deux	Trois	Quatre et plus		

PRINCE EDWARD ISLAND

III.	Theft.....	7	1					7	1				
IV.	Wilful damage to property.....	1						1					
	Totals.....	8	1					8	1				

NOVA SCOTIA

I.	Assault, aggravated.....		1						1				
I.	Assault, common.....	33	4	4	2		2	29					1
I.	Assault, indecent.....	4						4					
I.	Rape, attempt to commit.....	1						1					
I.	Wounding.....	1						1					
II.	Breaking, entering and theft.....	68		6		4		58		8	7	1	14
III.	Receiving stolen goods.....	9		1		1		7					
III.	Theft.....	144	15	18		23	6	103	9	24	12	6	19
III.	Theft of money.....	1						1			1		
III.	Theft of bicycle.....	5						5		2			
III.	Theft of car.....	3						3		1			
IV.	Arson.....	4		1		3							
IV.	Wilful damage to property.....	107	1	22		12		73	1	5	1	1	1
V.	Forgery.....	1						1					
VI.	Carrying unlawful weapons.....	1						1		1			
VI.	Immorality.....	3	1	2				1	1				
	Totals.....	384	23	54	2	43	8	287	13	41	21	8	35

NEW BRUNSWICK

I.	Assault, common.....		1						1	1			
I.	Incest.....							1					
II.	Breaking, entering and theft.....	5						5		3	1		1
III.	Receiving stolen goods.....	1						1			1		
III.	Theft.....	119	2					119	2	34	14	6	2
III.	Theft of bicycle.....	1						1		1			
IV.	Wilful damage to property.....	23		2				21		1			
VI.	Revenue laws, breach of.....	1						1					
VI.	Various other offences.....	3						3					
	Totals.....	154	3	2				152	3	40	16	6	3

QUEBEC

I.	Assault, aggravated.....	27	7			6	1	21	6				
I.	Assault, common.....	3						3					
I.	Assault, indecent.....	2						2					
I.	Endangering life on railway.....	14						14					
II.	Breaking, entering and theft.....	167	5	1		2		164	5	8	11	3	2
III.	False pretences.....	2						2		1			
III.	Receiving stolen goods.....	19						19		1	1		
III.	Theft.....	906	49	15		20		871	49	84	51	17	1
III.	Theft of money.....	12	1					12	1	1	1		
III.	Theft from the person.....	3						3			3		
III.	Theft of bicycle.....	23						23		1			
III.	Theft of automobile.....	6	1					6	1	2			
IV.	Arson.....	17				7		10		2	1		
IV.	Wilful damage to property.....	213	4	2		17	1	194	3	2	1		

Délits graves, par catégories

Tableau II. Distribution according to sentence of Court
Suites données aux poursuites

Reprimand- ed	Release on probation		Fined or made restitution	Detained indefinitely	Sent to Industrial school	Sentence Suspended	Corporal punishment	Totals	Nature du délit
	Super- vision of court	Return- ed to parents							
Répriman- dés	Libérés sous observation		Mis à l'a- mende ou restitu- tion faite	Déte- nus indéfini- ment	En- voyés à l'école indus- trielle	Sen- tence suspen- due	Châti- ment cor- porel	Totalux	
	Sous la surveil- lance des officiers du tri- bunal	A la garde des parents							

ILE DU PRINCE-EDOUARD

.....	2	.....	.....	.....	5	2	.....	8	Vol simple.
.....	.....	.....	.....	.....	1	.....	.....	1	Dommages volontaires à la propriété.
.....	2	.....	.....	.....	6	2	.....	9	Totaux.

NOUVELLE-ECOSSE

.....	.....	.....	.....	.....	1	.....	.....	1	Voies de fait graves.
5	24	.....	.....	.....	.....	.....	.....	29	Voies de fait simples.
.....	2	.....	.....	.....	.....	.....	.....	4	Attentat à la pudeur.
.....	.....	.....	.....	.....	1	.....	.....	1	Viol, tentative de.
.....	.....	.....	.....	.....	1	.....	.....	1	Blessures graves.
4	14	2	3	.....	26	9	.....	58	Cambriolage.
7	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	7	Recel d'objets volés.
26	40	6	8	.....	24	8	.....	112	Vol simple.
.....	2	.....	2	.....	1	.....	.....	1	Vol d'argent.
1	1	.....	.....	.....	.....	.....	.....	5	Vol de bicyclettes.
1	2	.....	.....	.....	.....	.....	.....	3	Vol d'automobile.
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	1	Incendie volontaire.
22	17	.....	29	.....	1	5	.....	74	Dommages volontaires à la propriété.
.....	.....	.....	.....	.....	1	.....	.....	1	Faux et usage de faux.
.....	1	.....	.....	.....	.....	.....	.....	1	Port d'armes illégal.
.....	1	.....	.....	.....	1	.....	.....	2	Immoralité.
66	102	8	42	.....	59	23	.....	300	Totaux.

NOUVEAU-BRUNSWICK

.....	.....	.....	.....	.....	1	.....	.....	1	Voies de fait simple.
.....	.....	.....	.....	.....	1	.....	.....	1	Inceste.
.....	.....	.....	.....	.....	3	2	.....	5	Cambriolage.
.....	.....	.....	.....	.....	1	.....	.....	1	Recel d'objets volés.
34	.....	.....	3	.....	33	51	.....	121	Vol simple.
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	1	Vol de bicyclettes.
21	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	21	Dommages volontaires à la propriété.
.....	.....	.....	.....	.....	1	.....	.....	1	Infraction aux lois fiscales.
.....	.....	.....	.....	.....	3	.....	.....	3	Divers autres délits.
55	.....	.....	3	.....	43	54	.....	155	Totaux.

QUEBEC

.....	12	.....	.....	.....	1	14	.....	27	Voies de fait graves.
.....	1	.....	.....	.....	.....	2	.....	3	Voies de fait simples.
.....	.....	.....	.....	.....	1	1	.....	2	Attentat à la pudeur.
.....	.....	.....	.....	.....	3	11	.....	14	Chemins de fer (obstruction à la circulation)
.....	119	.....	.....	.....	30	20	.....	169	Cambriolage.
.....	1	.....	.....	.....	1	.....	.....	2	Escroquerie.
13	.....	.....	.....	.....	2	4	.....	19	Recel d'objets volés.
721	.....	12	12	.....	91	84	.....	920	Vol, simple.
.....	.....	.....	1	.....	2	10	.....	13	Vol d'argent.
.....	.....	.....	.....	.....	3	.....	.....	3	Vol sur la personne.
18	.....	.....	.....	.....	.....	5	.....	23	Vol de bicyclettes.
6	.....	.....	.....	.....	.....	1	.....	7	Vol d'automobile.
4	.....	.....	.....	.....	3	3	.....	10	Incendie volontaire.
93	.....	1	.....	.....	3	100	.....	197	Dommages volontaires à la propriété.

Major Delinquencies by offences

Table II. Number of cases dealt with and Previous Delinquencies Proven

Poursuites intentées et récidives

Class	Nature of Delinquencies	Number before the Court		Number				Number of Delinquents		Number of previous Delinquencies			
		M.	F.	Dismissed		Adjourned <i>sine die</i>		M.	F.	One	Two	Three	Four or more
Classe		Nombre de citations		Nombre				Nombre de délinquants		Nombre de comparutions antérieures			
		G.	F.	Acquittés		Ajournés <i>sine die</i>		G.	F.	Une	Deux	Trois	Quatre et plus
QUEBEC—Concluded													
V.	Forgery		1					1	1				
VI.	Attempt to commit suicide		1					1					
VI.	Immorality	22	12			5	1	17	11	1			
VI.	Escape custody	4						4			2	2	
VI.	Sodomy	1						1					
	Totals	1,441	81	18		57	3	1,366	78	104	71	22	3
ONTARIO													
I.	Assault aggravated	5		3				2					
I.	Assault, common	46	12	4	2	5	3	37	7		2		
I.	Assault, indecent	11						11		3			
I.	Carnel knowledge	4	1				1	4		1			
I.	Endangering life on railway	23				12		11		1	1		
I.	Wounding	5				1		4		1		1	
II.	Breaking, entering and theft	521	6	5		34		482	6	70	53	32	44
II.	Robbery	1						1					
III.	False pretences	4	1					4	1	2			2
III.	Fraud	4				1		3			2		
III.	Receiving stolen goods	44		2		5		37		5	1		2
III.	Theft	952	43	18		282	12	652	31	75	52	23	35
III.	Theft of money	105	8			29	3	76	5	14	13	6	10
III.	Theft of bicycle	158	1	1		61	1	96		16	11	7	8
III.	Theft of car	28	1			4		24	1	5		3	4
III.	Theft from the person	1						1		1			
III.	Theft of mail	6				1		5		3			
IV.	Arson	17		1		2		14		1		2	
IV.	Willful damage to property	400	6	26		125		249	6	10	3	3	4
V.	Forgery	7						7					
VI.	Immorality	15	8			3	1	12	7	3			
VI.	Carrying unlawful weapons	9						9		1			
VI.	Sodomy	3						3					
VI.	Prison breach and escape	2	4					2	4	1	1		2
	Totals	2,371	91	60	2	565	21	1,746	68	213	139	77	113
MANITOBA													
I.	Assault, common	32	1	8	1	1		23		1	2	1	2
I.	Assault, indecent	2		1		1							
I.	Assault on and obstructing police	4						4			1		
I.	Endangering life on railway	3						3		1			
I.	Incest	3						3					
I.	Rape	1						1					
I.	Wounding	1						1					
II.	Breaking, entering and theft	117		3		9		105		21	14	10	20
III.	False pretences	1						1			1		
III.	Fraud	3						3					
III.	Receiving stolen goods	13				4		9		4	2		
III.	Theft	379	30	39	4	30	2	310	24	53	30	17	58
III.	Theft of money	1						1				1	
III.	Theft of bicycle	3						3			1		1
III.	Theft of automobile	2		1				1		1			
IV.	Arson	1		1									
IV.	Willful damage to property	138		21				117		12	2	1	6
V.	Forgery	3				1		2		2			
VI.	Carrying firearms	5						5		2		1	
VI.	Immorality	2	13	1			1	1	12	2	2		
VI.	Sodomy	1						1					
VI.	Escape custody	4	1					4	1	1		1	3
	Totals	719	45	75	5	46	3	598	37	99	56	32	90

Délits graves, par catégories

Tableau II. Distribution according to sentence of Court
Suites données aux poursuites

Réprimandés	Release on probation		Fined or made restitution	Detained indefinitely	Sent to Industrial school	Sentence Suspended	Corporal punishment	Totals	Nature du délit
	Super- vision of court	Return- ed to parents							
	Libérés sous observation								
	Sous la surveillance des officiers du tribunal	A la garde des parents	Mis à l'amende ou restitution faite	Déte- nus indéfi- niment	En- voyés à l'école indus- trielle	Sen- tence suspen- due	Châti- ment cor- porel	Totaux	
QUEBEC—Fin									
	1				1			1	Faux et usage de faux.
	20		1	1	5	1		28	Tentative de suicide.
					4			4	Immoralité.
					1			1	Evasion.
								1	Sodomie.
	1,009		14	14	151	256		1,444	Totals.
ONTARIO									
1			1					2	Voies de fait graves.
8	8	2	1			1	3	21	Voies de fait simples.
	5					2	4	44	Attentat à la pudeur.
	4							11	Commerce charnel illicite.
4	6						1	11	Chemins de fer (obstruction à la circulation)
1	1					2		4	Blessures graves.
50	287		4	1	56	82		488	Cambriolage.
						1		1	Vol.
						5		5	Escroquerie.
						2		3	Fraude.
1	10		9		1	16		37	Recel d'objets volés.
98	248	1	36	1	40	247		683	Vol, simple.
5	45		12		9	10		81	Vol d'argent.
6	59		3	2	8	18		96	Vol de bicyclettes.
	13		3		8	4		25	Vol d'automobile.
	1							1	Vol sur la personne.
	5							5	Vol de lettres, etc.
7	4	1			1	1		14	Incendie volontaire.
49	24	2	50		1	129		255	Dommmages volontaires à la propriété.
	5					2		7	Faux et usage de faux.
8	4	1			4	2		19	Immoralité.
2	1			1		5		9	Port d'armes illégal.
					2	1		3	Sodomie.
					6			6	Evasion de prison.
240	730	7	116	5	144	531	41	1,814	Totals.
MANITOBA									
21			1				1	23	Voies de fait simples.
4						3		4	Attentat à la pudeur.
								4	Voies de fait et résistance à la police.
								3	Chemins de fer (obstruction à la circulation)
								3	Inceste.
	1							1	Vol.
	1							1	Blessures.
42	39				13	11		105	Cambriolage.
	1							1	Escroquerie.
3	2							3	Fraude.
6	76	1						9	Recel d'objets volés.
208	76	3	9		13	25		334	Vol simple.
	1							1	Vol d'argent.
2	1							3	Vol de bicyclettes.
1								1	Vol d'automobile.
								1	Incendie volontaire.
104	2		5				6	117	Dommmages à la propriété.
			1			1		2	Faux, et usage de faux.
4			1					5	Port d'armes illégal.
3	7					3		13	Immoralité.
	1					3		1	Sodomie.
1	1							5	Evasion.
399	133	4	17		36	46		635	Totals.

Major Delinquencies by offences

Table II. Number of cases dealt with and Previous Delinquencies Proven
Poursuites intentées et récidives

Class — Classé	Nature of Delinquencies	Number before the Court		Number				Number of Delinquents		Number of previous Delinquencies			
		M.	F.	Dismissed		Adjourned <i>sine die</i>		M.	F.	One	Two	Three	Four or more
				M.	F.	M.	F.						
		Nombre de citations		Nombre				Nombre de délinquants		Nombre de comparutions antérieures			
G.	F.	G.	F.	G.	F.	G.	F.	Une	Deux	Trois	Quatre et plus		

SASKATCHEWAN

I.	Assault, common	4						4						
I.	Assault, indecent	4						4				1	1	
I.	Rape	2						2						
II.	Breaking, entering and theft	45	2	7		1		37	2	5	1	2		3
III.	False pretences	3						1						
III.	Receiving stolen goods	5						5		1		1		
III.	Theft	89	9	2		1		86	9	11	11	11		3
III.	Theft of money	8	1					8	1	4				2
III.	Theft of bicycles	7						7		4				
IV.	Arson	2						2						
IV.	Wilful damage to property	12		2				10		2				
VI.	Immorality	1	6					1	6	1				
	Totals	180	18	11		2		167	18	28	13	15		8

ALBERTA

I.	Assault, common	7		3				4						
I.	Assault, indecent	7						7						
I.	Carnal knowledge	3						3						
I.	Endangering life an railway	3						3						
II.	Breaking, entering and theft	106	2	3				103	2	23	1			7
III.	Fraud	1						1						
III.	Receiving stolen goods	26		1				25						
III.	Theft	179	6	4				175	6	9	9	3		3
III.	Theft of money	3						3						
III.	Theft of automobile	1						1						
IV.	Arson	1						1						
IV.	Wilful damage to property	77	1	12		1		65						2
VI.	Carrying firearms	4						4						
VI.	Immorality	3						3						
VI.	Escape custody	3						3						
	Totals	424	9	23		1		401	8	32	10	3		12

BRITISH COLUMBIA

I.	Assault, common	4		3				1						
I.	Assault, indecent	2						2						
I.	Cause injury by fast driving	2						2						
I.	Murder	1		*1										
II.	Breaking, entering and theft	101	1					101	1	19	12	6		19
III.	False pretences	3	1					3	1	1	1			
III.	Receiving stolen goods	17		2				15		3		2		1
III.	Theft	181	16	4				177	16	27	12	5		8
III.	Theft of money	10	2					10	2	1	1			
III.	Theft from the person	1						1						
III.	Theft of bicycle	18						18		3	1	1		
III.	Theft of automobile	8						8		3	2			3
IV.	Arson	1						1						
IV.	Wilful damage to property	35	1					35	1	1	1			
VI.	Carrying firearms	5						5		1				
VI.	Immorality	1						1			1			
	Totals	390	21	10				380	21	60	31	14		31

NORTHWEST TERRITORIES

III.	Theft			1						1				
------	-------	--	--	---	--	--	--	--	--	---	--	--	--	--

*To mental hospital

Délits graves, par catégories

Tableau II. Distribution according to sentence of Court
Suites données aux poursuites

Réprimandés	Release on probation		Fined or made restitution	Detained indefinitely	Sent to Industrial school	Sentence Suspended	Corporal punishment	Totals	Nature du délit
	Super- vision of court	Return- ed to parents							
—	Libérés sous observation		—	—	—	—	—	—	—
—	Sous la surveillance des officiers du tribuna!	A la garde des parents	Mis à l'amende ou restitution faite	Déte-nus indéfi-niment	En-voyés à l'école indus-trielle	Sen-tence suspen-due	Châti-ment cor-porel	Totaux	—

SASKATCHEWAN

	3					1		4	Voies de fait simples.
	2				2			4	Attentat à la pudeur.
					2			2	Viol.
3	28	1			6	1		39	Cambriolage.
	1							1	Escroquerie.
	4				1			5	Recel d'objets volés.
	65	2	4		11	5		95	Vol, simple.
	6				3			9	Vol d'argent.
	5		1		1			7	Vol de bicyclettes.
	2	1	6		1			2	Incendie volontaire.
	5		1		1			10	Dommmages à la propriété.
					1			7	Immoralité.
3	121	4	12		28	7	10	185	Totaux.

ALBERTA

	1		1				2	4	Voies de fait simples.
	2	3			1		1	7	Attentat à la pudeur.
	1		1				1	3	Commerce charnel illicite.
	3							3	Chemins de fer (obstruction à la circulation)
6	68	3	2		1	25		105	Cambriolage.
						1		1	Fraude.
2	19		1			3		25	Recel d'objets volés.
12	113	1	8	1	4	42		181	Vol, simple.
	3							3	Vol d'argent.
	1							1	Vol d'automobile.
	1							1	Incendie volontaire.
31	8		15		1	10		65	Dommmages à la propriété.
1	1					2		4	Port d'armes illégal.
	1					2		3	Immortalité.
	1					2		3	Evasion.
52	223	7	28	1	7	87	4	409	Totaux.

COLOMBIE-BRITANNIQUE

						1		1	Voies de fait simples.
	2					1		2	Attentat à la pudeur.
								2	Blessures causées par excès de vitesse.
	20		1		4	77			Meurtre.
	3				1			102	Cambriolage.
2	6					7		4	Escroquerie.
2	45		12		5	129		15	Recel d'objets volés.
	8				3			193	Vol simple.
	1					1		12	Vol d'argent.
2	11					5		1	Vol sur la personne.
	1					7		18	Vol de bicyclettes.
						1		8	Vol d'automobile.
						1		1	Incendie volontaire.
	13		8		1	14		36	Dommmages volontaires à la propriété.
	3		1		1			5	Port d'armes illégal.
						1		1	Immoralité.
6	114		22		15	244		401	Totaux.

TERRITOIRES DU NORD-OUEST

						1		1	Vol simple.
--	--	--	--	--	--	---	--	---	-------------

Table II. Major Delinquencies by offences
Number of cases dealt with and Previous Delinquencies Proven

Major Delinquencies by offences													
Poursuites intentées et récidives													
Class	Nature of Delinquencies	Number before the Court		Number				Number of Delinquents		Number of previous Delinquencies			
		M.	F.	Dismissed		Adjourned <i>sine die</i>		M.	F.	One	Two	Three	Four or more
Classe	Nature of Delinquencies	Nombre de citations		Nombre				Nombre de délinquants		Nombre de comparutions antérieures			
		G.	F.	Acquittés		Ajournés <i>sine die</i>		G.	F.	Une	Deux	Trois	Quatre et plus
CANADA													
Offences against the person													
I.	Assault, aggravated	32	8	3	3	6	1	23	7	2	4	1	3
I.	Assault, common	135	18	22	5	6	5	107	8	3	1	1	3
I.	Assault, indecent	26		1		1		24			1		
I.	Assault on Police	4	7	1			1	7		1			
I.	Carnal knowledge	2						2					
I.	Cause injury by fast driving	7				12		31		2	1	1	
I.	Endangering life on railway	43						4					
I.	Incest	4						4					
I.	Murder	1		1				1					
I.	Rape, attempt to commit	1						3					
I.	Rape	7				1		6		1			
I.	Wounding	7						6					
	Totals	265	27	27	5	26	7	212	15	9	7	3	3
Offences against property with violence													
II.	Breaking, entering and theft	1,130	16	25		50		1,055	16	157	100	54	110
II.	Robbery	1						1					
	Totals	1,131	16	25		50		1,056	16	157	100	54	110
Offences against property without violence													
III.	False pretences	11	2					11	2	4	2		
III.	Fraud	8				1		7					
III.	Receiving stolen goods	134		6		10		118		14	5	3	3
III.	Theft	2,956	172	100	4	356	20	2,500	148	317	191	88	129
III.	Theft from the person	5						5		2	3		12
III.	Theft of money	140	12			29	3	111	9	20	16	7	9
III.	Theft of bicycle	215	1	1		61	1	153		27	13	8	7
III.	Theft of automobile	48	2	1		4		43	2	11	3	3	9
III.	Theft of mail	6				1		5		3			2
	Totals	3,523	189	108	4	462	24	2,953	161	398	235	100	164
Malicious offences against property													
IV.	Arson	43		3		12		28		3	1	2	
IV.	Wilful damage to property	1,006	13	87	1	154	1	765	11	33	8	5	13
	Totals	1,049	13	90	1	166	1	793	11	36	9	7	13
Forgery and offences against currency													
V.	Forgery	10	2			1		9	2	3			
Other offences not included in the foregoing classes													
VI.	Attempt to commit suicide	24	1					24	1	5		1	
VI.	Carrying firearms	47	40	3		8	3	56	37	7	3		
VI.	Immorality	5						5					
VI.	Sodomy	13	5					13	5	2	3	3	5
VI.	Escape from custody	1						1					
VI.	Revenue laws, breach of	3						3					
VI.	Various other offences												
	Totals	93	46	3		8	3	82	43	14	6	4	5
	Grand totals	6,071	293	253	10	713	35	5,105	248	617	357	177	295

*—To mental hospital.

Table III. Summary for Canada, 1922-34

Year	4,151	192	250	28	6	3,901	164	543	573	62	50
1922	4,362	131	322	6		4,040	125	498	282	168	163
1923	4,741	265	272	12	60	4,409	246	546	232	144	133
1924	5,103	397	236	18	152	4,715	365	590	273	135	154
1925	5,290	309	286	14	200	4,804	286	537	254	147	200
1926	5,711	273	237	11	555	4,919	237	648	293	167	219
1927	5,669	309	209	7	687	4,773	290	501	238	135	256
1928	6,201	311	218	19	1,103	4,880	226	425	287	165	311
1929	6,371	297	296	14	663	4,412	241	527	286	169	307
1930	6,177	360	349	15	821	4,111	304	540	308	158	292
1931	5,988	338	368	17	823	4,797	299	597	323	199	317
1932	5,738	304	274	9	593	4,871	273	586	339	145	287
1933	6,071	293	253	10	713	5,105	248	617	357	177	295

Délits graves, par catégories.
Distribution according to sentence of Court
Tableau II. Suites données aux poursuites

Reprimand	Release on probation		Fined or made restitution	Detained indefinitely	Sent to Industrial school	Sentence Suspended	Corporal punishment	Totals	Nature du délit
	Super- vision of court	Return- ed to parents							
Répriman- des	Libérés sous observation		Mis à l'a- mende ou restitution faite	Déte- nus indéfi- niment	En- voyés à l'école indus- trielle	Sen- tence suspen- due	Châti- ment cor- porel	Total	
	Sous la surveil- lance des officiers du tri- bunal	A la garde des parents							

CANADA
Outrages contre la personne

1	12		1		2	14		30	Voies de fait graves.
34	40	2	3		4	29	3	115	Voies de fait simples.
	9	3			6	6		24	Attentat à la pudeur.
4								4	Voies de fait sur la police.
	5		1				1	7	Commerce sexuel illicite.
	2							2	Blessures causées par excès de vitesse.
4	9				6	12		31	Chemins de fer (obstruction à la circulation)
					1	3		4	Inceste.
									Meurtre.
					1			1	Viol, tentative de.
	1		1		2			3	Viol.
1	1				3			6	Blessures.
44	79	5	6		25	65	3	227	Totaux.

Délits contre la propriété avec violence

105	575	6	10	1	139	227	8	1,071	Cambrilage.
					1			1	Vol.
105	575	6	10	1	140	227	8	1,072	Totaux.

Délits contre la propriété sans violence

	6				2	5		13	Escroquerie.
3					2	2		7	Fraude.
18	54	1	10		5	30		118	Recel d'objets volés.
380	1,310	13	89	17	225	594	20	2,648	Vol simple.
	2				3			5	Vol sur la personne.
5	63		12	1	18	21		120	Vol d'argent.
11	96		6	2	9	29		153	Vol de bicyclettes.
2	22				8	13		45	Vol d'automobile.
	5							5	Vol de lettres, etc.
419	1,558	14	117	20	272	694	20	3,114	Totaux.

Attentats criminels contre la propriété

7	9	1			4	5	2	28	Incendie volontaire.
227	159	3	114		9	294		776	Dommmages volontaires à la propriété.
234	168	4	114		13	269	2	804	Totaux.

Faux et faux monnayage

	5		1		3	2	11		Faux.
--	---	--	---	--	---	---	----	--	-------

Autres délits non compris dans les catégories précédentes

	6							1	Tentative de suicide.
7	1		3		1	7		24	Port d'armes illégal.
12	37	1	2	1	14	6		73	Immoralité.
	1				3	1		5	Sodomie.
1	2				13	2		18	Evasion.
					1			1	Infraction aux lois fiscales.
					3			3	Divers autres délits.
20	47	1	5	1	35	16		125	Totaux.
822	2,432	30	253	22	488	1,273	33	5,353	Grands totaux.

Tableau III. Récapitulation pour le Canada, 1922-34

255	1,631	142	582	125	345	984	1	4,065	1922
233	1,752	220	564	91	339	953	11	4,165	1923
437	1,633	321	984	108	453	680	39	4,655	1924
589	1,980	84	710	96	516	1,076	29	5,080	1925
543	1,199	130	957	243	466	1,508	44	5,090	1926
825	858	158	763	476	458	1,509	109	5,156	1927
1,093	1,097	137	716	153	510	1,293	64	5,063	1928
652	1,508	196	1,119	104	502	1,087	38	5,106	1929
758	2,165	58	795	53	524	1,278	22	5,653	1930
902	2,161	62	578	31	452	1,101	24	5,311	1931
845	1,956	81	352	13	584	1,233	32	5,096	1932
902	2,123	27	304	14	510	1,238	26	5,144	1933
822	2,432	30	253	22	488	1,273	33	5,353	1934

Birth places of Delinquents of major offences by Provinces

Table iv.

Native born delinquents

Tableau iv.

Délinquants régnicoles

Birth place of both parents	Prince Edward Island	Ile du-Prince-Edouard	Nova Scotia	Nouvelle-Ecosse	New Brunswick	Nouveau-Brunswick	Québec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia	Colombie Britannique	North West Territories	Territoires du N.-Ouest	Canada	Lieu de naissance des deux parents
Canada.....	9	181	151	1,380	1,051	98	27	93	116	1	3,107	Canada.					
England.....		4		8	113	60	13	40	54		292	Angleterre.					
Wales.....				1	1	2			5		9	Pays de Galles.					
Scotland.....		2		25	31	4	18	16			96	Ecosse.					
Ireland.....		1		12	30		17	22			82	Irlande.					
Australia.....												Australie.					
Newfoundland.....		38			3			1			42	Terre-Neuve.					
Other British.....		2						2	1		5	Autres pays britanniques.					
Total British.....		47		9	154	123	17	78	98		526	Totaux, Empire Britannique.					
Austria.....		2			20	187	23	17	7		256	Autriche.					
Belgium.....					2	1	1		1		5	Belgique.					
Bulgaria.....												Bulgarie.					
Czecho-Slovakia.....						1		1	1		3	Tchécoslovaquie.					
Denmark.....						4					4	Danemark.					
Finland.....					2						2	Finlande.					
France.....					3	36	5	1			45	France.					
Galicia.....												Galicie.					
Germany.....					2	36	4	6	5		53	Allemagne.					
Holland.....					1				3		4	Pays-Bas.					
Hungary.....		1		1	2	2	4	1			11	Hongrie.					
Italy.....		4		22	95	5		1	11		138	Italie.					
Jugoslavia.....					4		1		2		7	Yougoslavie.					
Norway.....						2	7	2	5		16	Norvège.					
Poland.....		4		5	80	46	2	4	3		144	Pologne.					
Roumania.....					13	2	7		1		23	Roumanie.					
Russia.....				7	34	12	9	22	7		91	Russie.					
Sweden.....		1			1	3			4		9	Suède.					
Ukrainia.....					19				3		22	Ukraine.					
Other European.....					15	3	2	7			27	Autres pays européens.					
Total.....		12		35	293	340	65	65	50		860	Totaux, Europe.					
China.....					1				4		5	Chine.					
Japan.....									2		2	Japon.					
Syria.....					1	1					2	Syrie.					
Other Asiatic.....												Autres pays asiatiques.					
Total.....				2	1				6		9	Totaux, asiatiques					
United States.....					4	4	3	16	12		39	Etats-Unis.					
Other countries.....								2			2	Autres pays.					
Not given.....		7			27	39	23	137	15		248	Inconnus.					
Grand Totals.....	9	247	151	1,426	1,530	604	137	389	297	1	4,791	Grands totaux.					

Lieu de naissance des auteurs de délits graves, par provinces

Table v. Native born delinquents, one parent Canadian born and one parent foreign born

Tableau v. Délinquants régnicoles dont un parent est né au Canada et l'autre à l'étranger

Birth place of one parent, other parent born in Canada	Prince Edward Island	Ile du Prince-Edouard	Nova Scotia	Nouvelle-Ecosse	New Brunswick	Nouveau-Brunswick	Québec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia	Colombie Britannique	Canada	Lieu de naissance d'un parent, l'autre au Canada
England.....			6	1				66	6	10	4	21	114		Angleterre.
Ireland.....			1					19	5	2	2	5	25		Irlande.
Scotland.....			4					27	1	1	2	7	42		Ecosse.
Wales.....								1					1		Pays de Galles.
Newfoundland.....			18					3				1	22		Terre-Neuve.
South Africa.....								2				1	3		Sud-Africain.
Other British.....								1				1	2		Autres pays britanniques.
Total British.....			29	1				110	12	13	9	35	209		Totaux Empire britannique.
Austria.....								1		4					5 Autriche.
Belgium.....								1							1 Belgique.
Denmark.....									1				2		3 Danemark.
France.....			2							2			1		5 France.
Germany.....								1							1 Allemagne.
Holland.....									1						1 Pays-Bas.
Iceland.....										1			1		2 Islande.
Italy.....							1	7			1	1	10		10 Italie.
Norway.....									1						1 Norvège.
Poland.....								8					1		9 Pologne.
Roumania.....								2		3		1			6 Roumanie.
Russia.....										5					5 Russie.
Sweden.....			1												1 Suède.
Ukraine.....								1							1 Ukraine.
Other European.....					2			4							6 Autres pays européens.
Total Europe.....			3	2	1			25	3	15	2	6	57		Totaux Europe.
China.....												1	1		1 Chine.
United States.....			2	1				19	7	7	7	18	61		Etats-Unis.
Grand totals.....			34	4	1			154	22	35	18	60	328		Grands totaux.

Table vi.

Foreign born delinquents

Tableau vi.

Délinquants nés à l'étranger

Place of birth of delinquent	Prince Edward Island	Ile du Prince-Edouard	Nova Scotia	Nouvelle-Ecosse	New Brunswick	Nouveau-Brunswick	Québec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia	Colombie Britannique	Canada	Lieu de naissance du délinquant
England			2					23	2	4	1	14		46	Angleterre.
Ireland							3	8						11	Irlande.
Scotland							4	23	1	2				39	Ecosse.
Wales								1						1	Pays de Galles.
Australia													2	2	Australie.
Newfoundland			17											17	Terre-Neuve.
Total British			19				7	55	3	6	1	25		116	Totaux Empire britannique.
Austria								1							1 Australie.
Belgium								1							1 Belgique.
Czecho-Slovakia							1	2							3 Tchécoslovaquie.
Jugo-Slavia								5	2	4			2		13 Yougoslavie.
Finland								1							1 Finlande.
France							1								1 France.
Germany								2			1				3 Allemagne.
Hungary								8		1					9 Hongrie.
Italy							3	5					4		12 Italie.
Norway														3	3 Norvège.
Poland							2	19	3						24 Pologne.
Roumania								4							4 Roumanie.
Russia								4					2		6 Russie.
Sweden										2					2 Suède.
Other European								4							4 Autres pays européens.
Total Europe							7	56	5	7	1	11		87	Totaux, Europe.
China							2								2 Chine.
Syria								2							2 Syrie.
United States								17	1				8		26 Etats-Unis.
Other Countries							1								1 Autres pays.
Grand Totals			19				17	130	9	13	2	44	234		Grands totaux.

Table VII. Occupation of fathers of Delinquents of Major Offences
Tableau VII. Occupation des pères d'auteurs de délits graves

Classes of Occupations of Fathers of Delinquents	Prince Edward Island	Ile du Prince-Edouard	Nova Scotia	Nouvelle-Ecosse	New Brunswick	Nouveau-Brunswick	Québec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia	Colombie-Britannique	North West Terr.	Terr. du Nord-Ouest	Canada	Occupations des pères
Agriculture.....	1	10	1					34	30	15	28	12				131	Agriculture.
Fisheries.....		3	1									4				8	Pêcheries.
Trapper.....								7								7	Chasseur.
Finance.....		1						2	3		1	3				10	Finance.
Construction.....	1	16	5		2			98	29	22	10	25				208	Construction.
Logging.....								2	2	1	1	4				10	Exploitation forestière.
Mining.....		38						39	2	1	22	6				110	Exploitation minière.
Manufacturing.....		85	4		7			171	43	5	13	25				353	Industrie manufacturière.
Service.....		18	8		5			84	23	24	17	28				207	Services.
Professional.....								5	3	2	1	2				13	Professions libérales.
Trade.....		15	1		3			83	39	4	22	20				187	Commerce.
Transportation.....		30	110		1			90	43	11	29	25				348	Transports.
Labourers.....	7	52	3		714			636	125	39	35	100				1,711	Journaliers.
Retired.....		1	1					13	6	1		8				30	Rentiers.
Deceased.....		10	5		2			81	34	11	8	28				179	Décédés.
Not given.....		21	7		710			469	253	49	222	109				1,841	Inconnue.
Totals.....	9	300	155	1,444	1,814	635	185	409	401	1	5,353	Totaux.					

Table VIII. Religions of delinquents of major offences
Tableau VIII. Religion des auteurs de délits graves

Religions	Prince Edward Island	Ile du Prince-Edouard	Nova Scotia	Nouvelle-Ecosse	New Brunswick	Nouveau-Brunswick	Quebec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia	Colombie Britannique	North West Terr.	Terr. du Nord-Ouest	Canada	Religions
Anglicans.....	1	49						239	36	20	53	74				472	Anglicane.
Baptists.....		20						85	5	2	16	29				157	Baptiste.
Christian Science.....								1	4							5	Christian Science.
Confucians.....							3				1		4			8	Confucians.
Evangelical Association.....								7		1						8	Evangelical Association.
Greek Church.....							24	32	174	17	18	2				267	Orthodoxe.
Jews.....							17	10	14	1		3				45	Hébraïque.
Lutherans.....								38	34	19	20	15				128	Luthérienne.
Mennonites.....								5		4						9	Mennonites.
Methodists.....		1						11		1	1	13				27	Méthodiste.
Presbyterians.....		20						95	17	16	10	18				176	Presbytérienne.
Protestants.....		21	89		193			190	36	3	39	29				600	Protestante.
Roman Catholics.....	7	128	55		1,203			788	159	53	64	70				2,257	Catholique Romaine
Salvation Army.....		12	10					13	2	1	3	5				46	Armée du Salut.
United Church.....	1	39						181	75	22	52	83				453	Eglise Unie.
Various sects.....		1						45	5	6	7	14				78	Sectes diverses.
Not given.....		9	1		4			74	74	19	125	42				349	Inconnue.
Totals.....	9	300	155	1,444	1,814	635	185	409	401	1	5,353	Totaux.					

Table ix. Ages and Sexes of Delinquents of Major Offences by Provinces

Tableau ix. Ages et sexes des auteurs de délits graves, par provinces

Age	Prince Edward Island — Ile du Prince-Edouard	Nova Scotia — Nouvelle-Ecosse	New Brunswick — Nouveau-Brunswick	Quebec — Québec	Ontario	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia — Colombie Britannique	North West Terr. — Terr. du Nord-Ouest	Canada
Boys—Garçons											
7.....		6	1	13	22	1				2	45
8.....		6	4	25	44	12	3	5		9	108
9.....		12	11	59	73	41	16	11		5	228
10.....		25	18	94	149	54	9	28		17	394
11.....	2	34	17	134	183	58	17	58		32	535
12.....	3	41	27	213	249	80	24	51		61	749
13.....	2	55	22	254	278	92	29	57		59	848
14.....		43	20	306	365	136	25	63		103	1,061
15.....	1	65	31	268	376	109	28	64		82	1,024
N.G.....			1		7	15	16	64		10	113
Totals...	8	287	152	1,366	1,746	598	167	401	380		5,105

Girls—Filles

7.....					1						1
8.....					3						4
9.....				4	2	1				1	8
10.....		2	1	5	4			3			16
11.....	1	2		8	7	5	3			2	30
12.....		2		7	6	8	4			2	29
13.....		2		15	8	7	3		2	5	42
14.....		2	1	13	14	6	2			6	45
15.....		3	1	25	19	9	5		2	3	67
N.G.....				1	2	1	1		1		6
Totals...	1	13	3	78	68	37	18	8	21	1	248

Table x. Distribution of Delinquents of Major Offences according to Age, Sex and School Grade

Tableau x. Classification des auteurs de délits graves suivant l'âge, le sexe et degré d'instruction.

Age	Elementary Grades Cours élémentaires								Second- ary Grades — Classes secon- daires	Degree of education not given — Degré d'instruc- tion non mentionné	Totals — Totalx
	I.	II.	III.	IV.	V.	VI.	VII.	VIII.			
CANADA											
Exclusive of Quebec—Sauf Québec											
Boys—Garçons											
7.....	12	9	2	2	4	1	2	1		9	32
8.....	11	29	21	3	4	1				15	83
9.....	6	34	51	40	6	1				28	169
10.....	1	30	52	86	49	19	4	1		57	300
11.....	1	8	42	85	103	62	19	3	1	77	401
12.....	1	7	21	74	112	115	70	20	11	105	536
13.....		5	13	32	105	108	114	53	41	118	594
14.....			3	23	62	117	148	145	89	165	755
15.....			7	22	43	81	109	125	159	210	756
N.G.....					2	1		6	4	100	113
Totals.....	32	122	212	365	486	504	466	362	306	884	3,739
Girls—Filles											
7.....	1										1
8.....		3		1							4
9.....			1							2	4
10.....		1		2	2		1			3	11
11.....			1	4	8	5	1			3	22
12.....		1	1	2	6	6	3			3	22
13.....		1		1	5	4	8	3		5	27
14.....			1	1	3		10	7		10	32
15.....				2	4	2	5	7	10	12	42
N.G.....										5	5
Totals.....	1	6	4	14	28	19	28	17	10	43	170
QUEBEC											
Boys—Garçons											
7.....	7	2								4	13
8.....		15	6			1				3	25
9.....		4	52	1						2	59
10.....			49	38	4					3	94
11.....			18	70	39	3	1			3	134
12.....			8	20	133	38				14	213
13.....				12	56	146	26			14	254
14.....			1	9	21	121	123	5		26	306
15.....			1		4	67	137	30		29	268
N.G.....											
Totals.....	7	21	135	150	257	376	287	35		98	1,366
Girls—Filles											
7.....											
8.....											
9.....			3							1	4
10.....			4	1							5
11.....			1	3	3					1	8
12.....					6					1	7
13.....				1	2	9	2			1	15
14.....					1	4	5			3	13
15.....						7	12	1		5	25
N.G.....										1	1
Totals.....			8	5	12	20	19	1		13	78

NOTE.—The Roman Catholic school grades of Quebec differ from those of the Protestants and from those of other provinces. Thus approximately:—
 The Roman Catholic grades I and II are equal to the protestant grades I and II.
 The Roman Catholic grades III and IV are equal to the Protestant grades III, IV, V, and VI.
 The Roman Catholic grades V and VI are equal to the Protestant grades VII and VIII.
 The returns from Montreal show Protestant grades in uniformity with the Roman Catholic grades.

NOTE.—Dans les écoles catholiques de Québec, la gradation des classes diffère de celle des écoles protestantes de Québec ainsi que des autres provinces. Ainsi, approximativement:—
 Les classes I et II des écoles catholiques sont l'équivalent des degrés I et II des écoles protestantes.
 Les classes III et IV des écoles catholiques sont l'équivalent des degrés III, IV, V et VI des écoles protestantes.
 Les classes V et VI des écoles catholiques sont l'équivalent des degrés VII et VIII des écoles protestantes.
 Dans les statistiques de Montréal les degrés des écoles protestantes sont indiqués au diapason des écoles catholiques.

Table xi.

Minor Delinquencies, 1934—Offences and Dispositions

Nature of Delinquency	Reprimanded and allowed to go under supervision — Réprimandés et sous la surveillance des officiers du tribunal	Detained indefinitely — Détenus indéfiniment	Sent to Industrial school — Envoyés à l'école industrielle	Fined or paid damage — Condamnés à l'amende ou aux frais	Sentence suspended and otherwise disposed of — Sursis et classés de toutes autres manières	Totals		Adjourned <i>sine die</i>		Nature du délit
						M.	F.	M.	F.	
						Totaux		Ajournés <i>sine die</i>		
						G.	F.	G.	F.	

PRINCE EDWARD ISLAND—ÎLE DU PRINCE-ÉDOUARD

Disorderly conduct.....				1				1		Conduite désordonnée.
Grand totals.....				1				1		Grands totaux.

NOUVELLE-ÉCOSSE

Breach of Motor Vehicle Act.....	2							2		Infraction à la loi des véhicules-moteurs.		
Throwing missiles on street.....	9							9		Lancer des projectiles dans la rue.		
Nude bathing.....	1							1		Se baigner nu.		
Total breaches of by-laws.....	12							12		Totaux, infractions.		
Liquor Act.....	2							2	1	Infraction aux lois des liqueurs.		
Disorderly conduct.....									1	Conduite désordonnée.		
Drunkenness.....	2							2		Ivresse.		
Incorrigibility.....	4		2					5	1	Incorrigibilité.		
Insulting and profane language.....	2							2		Langage insultant et profanatoire.		
Mischief.....	16							16	3	Espèglerie.		
Smoking and buying cigarettes.....	1							1		Fumer et acheter des cigarettes.		
Throwing stones at train.....	3							3		Jeter des pierres à un train.		
Trespass.....	7							7		Empiètement.		
Truancy.....	67		10	1	2			65	15	20	1	Faire l'école buissonnière.
Vagrancy.....	4		5					6	3	1		Vagabondage.
Wandering away from home.....	3							3				Désertion de domicile.
Totals.....	111		17	1	2			112	19	26	1	Totaux.
Grand totals.....	123		17	1	2			124	19	26	1	Grands totaux.

NEW BRUNSWICK—NOUVEAU-BRUNSWICK

Peddling without license.....	2							1	1		Colporteur sans licence.
Ringing false fire-alarm.....	1							1			Sonner une fausse-alarme.
Setting fires.....	2							2			Allumer un feu.
Total breaches of laws.....	5							4	1		Totaux, infractions.
Disorderly conduct.....	7							4	3		Conduite désordonnée.
Disturbing the peace.....	7							7			Perturbation de la paix.
Insulting and profane language.....	1							1			Langage insultant et profanatoire.
Trespass on railway.....	3							3			Circulation sur la voie-ferrée.
Truancy.....	54		6					49	11		Faire l'école buissonnière.
Vagrancy.....	38		1					38	1		Vagabondage.
Totals.....	110		7					102	15		Totaux.
Grand totals.....	115		7					106	16		Grands totaux.

Tableau xi.

Délits simples, 1934—Délits et jugements

Nature of Delinquency	Reprimanded and allowed to go under supervision — Réprimandés et sous la surveillance des officiers du tribunal	Detained indefinitely — Détenus indéfiniment	Sent to Industrial school — Envoyés à l'école industrielle	Fined or paid damage — Condamnés à l'amende ou aux frais	Sentence suspended and otherwise disposed of — Sursis et classés de toutes autres manières	Totals		Adjourned <i>sine die</i>		Nature du délit
						M.	F.	M.	F.	
						Totaux		Ajournés <i>sine die</i>		
						G.	F.	G.	F.	

QUÉBEC

Begging on street.....	2		1		4	5	2			Mendier dans la rue.
Bicycle, on sidewalk.....					2	2				Bicyclette sur le trottoir.
Bicycle, no light or bell.....					2	2				Bicyclette sans lampe ou clochette.
Bicycle, other offences.....	1					1				Autres délits avec la bicyclette.
Breach of Motor Vehicle Act.....					2	2				Infraction à la loi des véhicules-moteurs.
Drive without permit.....					1	1				Conduire sans permis.
Using catapult or air gun.....					3	3				Tirer un fusil à air comprimé.
Playing ball on street.....	3				12	15				Jouer à la balle dans la rue.
Throwing missiles on street.....	4				8	12				Lancer des projectiles dans la rue.
Peddling without licence.....	4				5	9				Colporteur sans licence.
Ringing false fire-alarm.....	5				16	20	1	1		Sonner une fausse-alarme.
Setting fires.....	3		1			4				Allumer un feu.
By laws, not specified.....					5	5				Autres infractions.
Total breaches of by-laws.....	22		2		60	81	3	1		Totaux, infractions.
Cruelty to animals.....	1					1				Cruauté envers les animaux.
Disturbing the peace.....	96		2		363	412	49	34	17	Perturbation de la paix.
Drunkenness.....					1	1				Ivresse.
Incorrigibility.....	369		46		10	274	151	9	7	Incorrigibilité.
Mischief.....					3	3				Espèglerie.
Throwing stones at train.....	1				3	4				Jeter des pierres à un train.
Trespass on railway.....	7				1	6	2			Circulation sur la voie ferrée.
Trespass.....					1	1				Empiètement.
Vagrancy.....	1		2	1	6	10				Vagabondage.
Wandering away from home.....	40		9		35	68	16	1	1	Désertion de domicile.
Stealing ride on railway.....	3				4	7				Circulation sur les trains sans billets.
Totals.....	518		59	1	427	787	218	44	25	Totaux.
Grand totals.....	540		61	1	487	868	221	45	25	Grands totaux.

ONTARIO

Bicycle, on sidewalk.....	3					3				Bicyclette sur le trottoir.
Bicycle, other offences.....	29				3	9				Autres délits avec la bicyclette.
Breach of Motor Vehicle Act.....	5		2		4		11			Infraction à la loi des véhicules-moteurs.
Drive under age.....					1		1	1		Conduire un auto avant l'âge requis.
Drive without permit.....					1		1			Conduire sans permis.
Carrying firearms.....	2						2	4		Port d'armes à feu.
Using catapult or air gun.....	10				2	5	17	71		Tirer un fusil à air comprimé.
Playing ball on street.....								4		Jouer à la balle dans la rue.
Throwing missiles on street.....	3				4		5	2		Lancer des projectiles dans la rue.
Nude bathing.....	2		1				3			Se baigner nu.

Table xi. Minor Delinquencies, 1934—Offences and Dispositions

Nature of Delinquency	Reprimanded and allowed to go under supervision — Réprimandés et sous la surveillance des officiers du tribunal	Detained indefinitely — Détenus indéfiniment	Sent to Industrial school — Envoyés à l'école industrielle	Fined or paid damage — Condamnés à l'amende ou aux frais	Sentence suspended and otherwise disposed of — Sursis et classés de toutes autres manières	Totals		Adjourned <i>sine die</i>		Nature du délit
						M.	F.	M.	F.	
						Totaux		Ajournés <i>sine die</i>		
						G.	F.	G.	F.	

MANITOBA—Concluded—fin

Mischief.....				1		1				Espèglerie.
Trespass.....	37					37				Empiètement.
Truancy.....	4		1			4	1	1		Faire l'école buissonnière
Unsatisfactory on probation.....	4					4				Ne s'amende pas.
Vagrancy.....	6					5	1			Vagabondage.
Wandering away from home.....	24		9		2	26	9	3		Désertion de domicile.
Stealing ride on railway.....	2			1		1	2			Circulation sur les trains, sans billet.
Totals.....	117		15	3	4	117	22	6	2	Totaux.
Grand totals.....	178		15	5	9	185	22	6	2	Grands totaux.

SASKATCHEWAN

Bicycle on sidewalk.....				1		1				Bicyclette sur le trottoir.
Breach of Motor Vehicle Act.....				1		1				Infraction à la loi des véhicules-moteurs.
Ringling false fire-alarm.....								6		Sonner une fausse-alarne
Total breaches of by-laws.....				2		2		6		Totaux, infractions.
Incorrigibility.....	2		3			2	3			Incorrigibilité.
Insulting and profane language.....								1		Langage insultant et profane.
Smoking and buying cigarettes.....	2			1		3				Fumer et acheter des cigarettes.
Trespass on railway.....	7					7				Circulation sur la voie ferrée.
Trespass.....	7					7				Empiètement.
Vagrancy.....					1	1				Vagabondage.
Wandering away from home.....	1		2			3				Désertion de domicile.
Stealing ride on railway.....	1		1		1	3				Circulation sur les trains, sans billet.
Totals.....	20		6	1	2	26	3	1		Totaux.
Grand totals.....	20		6	3	2	28	3	7		Grands totaux.

ALBERTA

Begging on street.....	1					1				Mendier dans la rue.
Bicycle on sidewalk.....	10					10				Bicyclette sur le trottoir.
Bicycle, no light or bell.....	2					2				Bicyclette, sans lampe ou clochette.
Bicycle, other offences.....	17					17				Autres délits avec la bicyclette.
Breach of Motor Vehicle Act.....	1					1				Infraction à la loi des véhicules-moteurs.
Peddling without licence.....	2					2				Colporteur sans licence.
By-laws.....	11					10	1			Autres infractions.
Total breaches of by-laws.....	44					43	1			Totaux, infractions.

Table xi.

Minor Delinquencies, 1934—Offences and Dispositions

41

Nature of Delinquency	Reprimanded and allowed to go under supervision — Réprimandés et sous la surveillance des officiers du tribunal	Detained indefinitely — Détenus indéfiniment	Sent to Industrial school — Envoyés à l'école industrielle	Fined or paid damage — Condamnés à l'amende ou aux frais	Sentence suspended and otherwise disposed of — Sursis et classés de toutes autres manières	Totals		Adjourned <i>sine die</i>		Nature du délit
						M.	F.	M.	F.	
						Totaux		Ajournés <i>sine die</i>		
						G.	F.	G.	F.	
Breach of Game Act...	2				2	4			Infraction aux lois de chasse.	
Cruelty to animals.....				1	1	2			Cruauté envers les animaux.	
Disorderly conduct.....	2					2			Conduite désordonnée.	
Drunkenness.....	1						1		Ivresse.	
Incorrigibility.....	4					3	1		Incorrigibilité.	
Smoking and buying cigarettes.	1					1			Fumer et acheter des cigarettes.	
Trespass on railway....	1					1			Circulation sur la voie ferrée.	
Trespass.....	2					2			Empiètement.	
Wandering away from home.	1					1			Désertion de domicile.	
Stealing ride on railway	1				1	2			Circulation sur les trains, sans billet.	
Totals.....	15			1	4	18	2		Totaux.	
Grand totals.....	59			1	4	61	3		Grands totaux.	

ALBERTA—Concluded—fin

BRITISH COLUMBIA—COLOMBIE BRITANNIQUE										
Bicycle, no light or bell	16			4	1	21				Bicyclette sans lampe ou clochette.
Bicycle, other offences.	1					1				Autres délits avec la bicyclette.
Breach of Motor Vehicle Act.	5			1	12	14	4			Infraction à la loi des véhicules-moteurs.
Using catapult or air gun	2				10	12				Tirer un fusil à air comprimé.
Nude bathing.....					2	2				Se baigner nu.
By-laws, not specified.				27	5	32				Autres infractions.
Total breaches of by-laws.	24			32	30	82	4			Totaux, infractions.
Breach of Game Act.....					3	3				Infraction aux lois de chasse.
Cruelty, to animals.....	3					3				Cruauté envers les animaux.
Disorderly conduct.....	5				6	11				Conduite désordonnée.
Disturbing the peace...	1			7	3	11				Perturbation de la paix.
Drunkenness.....					1		1			Ivresse.
Incorrigibility.....	8		1		1	7	3			Incorrigibilité.
Indecent language.....	7				1	8				Langage indécent.
Insulting and profane language.					1	1				Langage insultant et profane.
Mischief.....					4	3	1			Espèglerie.
Smoking and buying cigarettes.	5					5				Fumer et acheter des cigarettes.
Trespass.....				1	9	8	2			Empiètement.
Truancy.....	2				12	9	5			Faire l'école buissonnière.
Unsatisfactory on probation.	2		1		2	3	2			Ne s'amendé pas.
Vagrancy.....	1					1				Vagabondage.
Wandering away from home.	5		1		4	10				Désertion de domicile.
Totals.....	39		3	8	47	83	14			Totaux.
Grand totals.....	63		3	40	77	165	18			Grands totaux.

Tableau xi.

Délits simples, 1934—Délits et jugements

Nature of Delinquency	Reprimanded and allowed to go under supervision	Detained indefinitely	Sent to Industrial school	Fined or paid damage	Sentence suspended and otherwise disposed of	Totals		Adjourned <i>sine die</i>		Nature du délit
	Reprimandés et sous la surveillance des officiers du tribunal	Détenus indéfiniment	Envoyés à l'école industrielle	Condamnés à l'amende ou aux frais	Sursis et classés de toutes autres manières	M.	F.	M.	F.	
						Totaux		Ajourrés <i>sine die</i>		
						G.	F.	G.	F.	
CANADA										
Begging on street.....	4		1		4	7	2			Mendier dans la rue.
Bicycle on sidewalk.....	14				1	2	17			Bicyclette sur le trottoir.
Bicycle, no light or bell.	18				4	3	25			Bicyclette sans lampe ou clochette.
Bicycle, other offences.	48				4	9	61			Autres délits avec la bicyclette.
Breach of Motor Vehicle Act.	40		2		7	19	64	4		Infraction à la loi des véhicules-moteurs.
Drive under age.....					1	1	2		1	Conduire un auto avant l'âge requis.
Drive without permit.					1	1	2			Conduire sans permis.
Carrying fire-arms.....	2					2	2		4	Port d'armes à feu.
Using catapult or air gun	12				2	18	32		71	Tirer un fusil à air comprimé.
Playing ball on street..	3					12	15		4	Jouer à la balle dans la rue.
Throwing missiles on street.	18				4	8	28		2	Lancer des projectiles dans la rue.
Nude bathing.....	3		1			2	6			Se baigner nu.
Peddling without license.	8					5	12	1	1	Colporteur sans licence.
Ringing false fire-alarm	8					16	23	1	11	Sonner une fausse-alarme.
Setting fires.....	6		2			2	10			Allumer un feu.
By-laws, not specified..	50				28	13	90		1	Autres infractions.
Total breaches of by-laws.	234		6		52	114	395	11	92	Totaux, infractions.
Breach of Liquor Laws	7						4	3	1	Infraction aux lois des liqueurs.
Breach of Game Act...	10				1	5	16			Infraction aux lois de chasse.
Contributing to delinquency.	1						1		1	Complicité aux délits des enfants.
Cruelty to animals.....	4				1	1	6			Cruauté envers les animaux.
Disorderly conduct.....	66		3		7	11	80	7	79	Conduite désordonnée.
Disturbing the peace...	104		2		7	367	431	49	34	Perturbation de la paix.
Drunkenness.....	3					2	3	2		Ivresse.
Gambling.....					1		1		7	Jeux de hasard.
Incorrigibility.....	463		87			24	372	202	37	Incorrigibilité.
Indecent language.....	7					1	8			Langage indécent.
Insulting and profane language.	7					2	9		1	Langage insultant et profanatoire.
Mischief.....	21				1	7	28	1	3	Espèglerie.
Smoking and buying cigarettes.	13				1		14			Fumer et acheter des cigarettes.
Throwing stones at train	12					17	29		2	Jeter des pierres à un train.
Trespass on railway.....	33				3	8	42	2	39	Circulation sur la voie ferrée.
Trespass.....	101				6	43	148	2	30	Empiètement.
Truancy.....	201		40		1	26	216	52	150	68 Faire l'école buissonnière.
Unsatisfactory on probation.	62		10		1	2	71	4	1	Ne s'amende pas.
Vagrancy.....	58		10		1	14	74	9	32	8 Vagabondage.
Wandering away from home.	78		23			41	113	29	4	1 Désertion de domicile.
Stealing ride on railway	10		1		1	7	17	2		Circulation sur les trains, sans billet.
Totals.....	1,261		176		32	578	1,633	364	421	118 Totaux.
Grand Totals.....	1,495		182		84	692	2,078	375	513	118 Grands totaux.

Table XII.

Summary for Canada, 1922-1934—Récapitulation pour le Canada, 1922-1934

Nature of Delinquency	Reprimanded and allowed to go under supervision	De-tained indefinitely	Sent to Industrial school	Fined or paid damage	Sentence suspended and otherwise disposed of	Totals		Adjourned <i>sine die</i>		Nature du délit
	Réprimandés et sous la surveillance des officiers du tribunal					Détenus indéfiniment	En-voyés à l'école industrielle	Con-damnés à l'amende ou aux frais	Sursis. et classés de toutes autres manières		M.	F.	M.	F.
						Totaux		Ajournés <i>sine die</i>		
						G.	F.	G.	F.	
1922.....	1,325	44	85	504	275	1,954	279			1922
1923.....	1,475	74	87	396	374	2,104	302			1923
1924.....	1,940	79	189	468	428	2,744	360	119	17	1924
1925.....	1,611	49	147	488	512	2,531	275	666	20	1925
1926.....	1,438	41	84	814	364	2,455	286	786	20	1926
1927.....	1,501	70	211	876	371	2,631	398	1,178	28	1927
1928.....	1,601	47	121	611	256	2,330	306	1,489	33	1928
1929.....	1,593	22	158	716	231	2,396	324	1,215	62	1929
1930.....	1,357	17	195	473	730	2,457	315	1,334	131	1930
1931.....	1,582	1	177	360	337	2,146	311	864	96	1931
1932.....	1,338	2	196	192	539	1,941	326	491	70	1932
1933.....	1,469	1	156	122	561	1,973	336	443	68	1933
1934.....	1,495		182	84	692	2,078	375	513	118	1934

Table XIII. Delinquents Reported from Principal Cities, 1932-33-34
 Tableau XIII. Criminalité juvénile des grandes villes, 1932-33-34

Cities Cités		Number before the Courts — Nombre de citations		Dismissed — Renvoyés		Adjourned <i>sine die</i> — Ajournés <i>sine die</i>		Punished or reprimanded — Punis ou réprimandés					
								Major offences — Délits graves		Minor offences — Délits simples		Total	
		Boys — Garçons	Girls — Filles	Boys — Garçons	Girls — Filles	Boys — Garçons	Girls — Filles	Boys — Garçons	Girls — Filles	Boys — Garçons	Girls — Filles	Boys — Garçons	Girls — Filles
Brandon, Man.	1932	70	3	4				34	3	32		66	3
	1933	59	4	4				34	4	21		55	4
	1934	23		1				14		8		22	
Brantford, Ont.	1932	58	1					56	1	2		58	1
	1933	15	1			1		11		3	1	14	1
	1934	49	1					42		7	1	49	1
Calgary, Alta.	1932	161	3	11	1			77		73	2	150	2
	1933	53		4				46		3		49	
	1934	98		8	1			67		23		90	
Charlottetown, P.E.I.	1932	4	2					4			2	4	2
	1933	4	2	1				2	1	1	1	3	2
	1934	7	1					7	1			7	1
Cochrane, Ont.	1932	17	2					15	2	2		17	2
	1933	23	1	1				20	1	2		22	1
	1934	48	1	5		1		41	1	1		42	1
Dauphin, Man.	1932	42	10					40	10	2		42	10
	1933	39	4					39	4			39	4
	1934	47	7	1				37	2	9	5	46	7
Edmonton, Alta.	1932	73	5	1				58	5	14		72	5
	1933	113	6					91	6	22		113	6
	1934	163	3	1				149	2	13	1	162	3
Fort William, Ont.	1932	16	1					12	1	4		16	1
	1933	29	2					24	1	5	1	29	2
	1934	39		1				21		17		38	
Galt, Ont.	1932	10						10				10	
	1933	9						9				9	
	1934	10	2					8	2	2		10	2
Guelph, Ont.	1932	64	6	6	1			34	2	24	3	58	5
	1933	66		17				34		15		49	
	1934	30	6	2				21	1	7	5	28	6
Halifax, N.S.	1932	144	13	1		77	4	49	4	17	5	66	9
	1933	89	3	4		53	1	11	1	21	1	32	2
	1934	130	18	17	1	53	6	44	8	16	3	60	11
Hamilton, Ont.	1932	284	31	26	1	23		151	12	84	18	235	30
	1933	277	33	9			1	179	9	89	23	268	32
	1934	298	25	3		25	2	155	7	115	16	270	23
Hull, Que.	1932	14	4	1				11	1	2	3	13	4
	1933	29	2					22	2	7		29	2
	1934	29	1	4				23	1	2		25	1
Kitchener, Ont.	1932	163	9	5				113	7	45	2	158	9
	1933	201	16	10	1			70	9	121	6	191	15
	1934	174	9	8				95	4	71	5	166	9
Lethbridge, Alta.	1932												
	1933	24	1	1				18		5	1	23	1
	1934	56	5	3				40	4	13	1	53	5
London, Ont.	1932	115	14	7		13	3	56	9	39	2	95	11
	1933	144	10	10		7	3	70	1	57	6	127	7
	1934	114	19	7		8	6	76	4	23	9	99	13
Medicine Hat, Alta.	1932	20	4	1				19	4			19	4
	1933	13	1					13	1			13	1
	1934	15						15				15	
Moncton, N.B.	1932	47	3	2				33	2	12	1	45	3
	1933	71	4	7				42	2	22	2	64	4
	1934	30	4	2				20	1	8	3	28	4

Table XIII. Delinquents Reported from Principal Cities, 1932-33-34

Tableau XIII. Criminalité juvénile des grandes villes, 1932-33-34

Cities — Cités		Number before the Courts — Nombre de citations		Dismissed — Renvoyés		Adjourned <i>sine die</i> — Ajournés <i>sine die</i>		Punished or reprimanded — Punis ou réprimandés					
								Major offences — Délits graves		Minor offences — Délits simples		Total	
		Boys — Garçons	Girls — Filles	Boys — Garçons	Girls — Filles	Boys — Garçons	Girls — Filles	Boys — Garçons	Girls — Filles	Boys — Garçons	Girls — Filles	Boys — Garçons	Girls — Filles
Montréal, Que.	1932	1,672	241	12		37	19	1,117	82	506	140	1,623	222
	1933	1,853	300			61	13	1,159	99	633	188	1,792	287
	1934	2,182	320	6		102	28	1,242	72	832	220	2,074	292
New Glasgow, N.S.	1932	31	2	5				26			2	26	2
	1933	37		7		3		20		7		27	
	1934	27	3	2	1	1		23	2	1		24	2
New Westminster, B.C.	1932												
	1933												
	1934	16						11		5		16	
North Bay, Ont.	1932	109	11	4				53	9	52	2	105	11
	1933	77	8	1	1			55	4	21	3	76	7
	1934	84	11	1	2			63	5	20	4	83	9
Oshawa, Ont.	1932	54	4	1		37	1	8	2	8	1	16	3
	1933	37	6			17	3	19	3	1		20	3
	1934	26	1			1		25	1			25	1
Ottawa, Ont.	1932	279	33	19				112	7	148	26	260	33
	1933	246	22	3		1		114	4	128	18	242	22
	1934	264	23				2	196	8	68	13	264	21
Owen Sound, Ont.	1932	65	3					60	3	5		65	3
	1933	36						34		2		36	
	1934	41	2					39	1	2	1	41	
Pembroke, Ont.	1932	17	1					7	1	10		17	1
	1933	16	4	1				14	1	1	3	15	4
	1934	20		1				17		2		19	
Peterborough, Ont.	1932	11		2				9				9	
	1933	4	1					4	1			4	1
	1934	11	1					10		1	1	11	1
Port Arthur, Ont.	1932	20	1	2				18			1	18	1
	1933	14	2							14	2	14	2
	1934	16						16				16	
Port Colborne, Ont.	1932	20						20				20	
	1933	2	1					2	1			2	1
	1934	6	4	2				4	4			4	4
Portage la Prairie, Man.	1932	38				4		24		10		34	
	1933	42	1	5		1		32	1	4		36	1
	1934	23	3	1	2			21	1	1		22	1
Quebec, Que.	1932	36	1					36	1			36	1
	1933	37		4				33				33	
	1934	39		8				31				31	
Regina, Sask.	1932	110	12	11				87	6	12	6	99	12
	1933	79	4	4				69	2	6	2	75	4
	1934	112	13	8				79	11	25	2	104	13
St. Catharines, Ont.	1932	14	2					14	2			14	2
	1933	17	5					17			5	17	5
	1934	42	2					36		6	2	42	2
Saint John, N.B.	1932	195	13					133	1	62	12	195	13
	1933	249	15					188	6	61	9	249	15
	1934	219	15					123	2	96	13	219	15
Saint Thomas, Ont.	1932												
	1933												
	1934	13						13				13	
Sault Ste-Marie, Ont.	1932	63	3					41	2	22	1	63	3
	1933	20	1					18	1	2		20	1
	1934	50	3					29	2	21	1	50	3

Table xiii. Delinquents Reported from Principal Cities, 1932-33-34

Tableau xiii. Criminalité juvénile des grandes villes, 1932-33-34

Cities Cités		Number before the Courts		Dismissed		Adjourned <i>sine die</i>		Punished or reprimanded					
		Nombre de citations		Renvoyés		Ajournés <i>sine die</i>		Major offences		Minor offences		Total	
								Délits graves		Délits simples			
		Boys	Girls	Boys	Girls	Boys	Girls	Boys	Girls	Boys	Girls	Boys	Girls
		Garçons	Filles	Garçons	Filles	Garçons	Filles	Garçons	Filles	Garçons	Filles	Garçons	Filles
Sarnia, Ont.	1932	57	6	3		2		43	4	11		54	4
	1933	49		5				36		8		44	
	1934	31		1				19		11		30	
Saskatoon, Sask.	1932	57	4			4		52	4	1		53	4
	1933	30	5					29	5	1		30	5
	1934	35	3			9		26	3			26	3
Stratford, Ont.	1932												
	1933												
	1934	4						4				4	
Sydney, N.S.	1932	140	14	15		4		79	2	42	12	121	14
	1933	292	13	25				160	5	107	8	267	13
	1934	303	17	33		15	3	153	1	102	13	255	14
Toronto, Ont.	1932	1,451	79			1,088	61	293	10	70	8	363	18
	1933	1,216	80			846	65	298	6	72	9	370	15
	1934	1,225	106			953	101	204	4	68	1	272	5
Three Rivers, Que.	1932												
	1933												
	1934	4	4					3	3	1	1	4	4
Vancouver, B.C.	1932	237	19	27	7			145	4	65	8	210	12
	1933	193	6	10				158	3	25	3	183	6
	1934	256	20	5				208	14	43	6	251	20
Victoria, B.C.	1932	20	2					20	2			20	2
	1933	66		2				52		12		64	
	1934	56	1					42	1	14		56	1
Westmount, Que.	1932	42	1					15		27	1	42	1
	1933	56						40		16		56	
	1934	72						39		33		72	
Windsor, Ont.	1932	109	6					64	6	45		109	6
	1933	103	4	2				76	2	25	2	101	4
	1934	147	4	3		3		120	4	21		141	4
Winnipeg, Man.	1932	911	95	135	2	27	2	547	48	202	43	749	91
	1933	921	80	102	5	35	4	587	43	197	28	734	71
	1934	728	59	63	3	43	5	472	34	150	17	622	51
Totals	1932	7,060	664	301	12	1,314	92	3,795	259	1,650	301	5,446	560
	1933	6,950	648	239	7	1,025	90	3,949	229	1,737	322	5,686	551
	1934	7,412	718	197	10	1,214	153	4,143	211	1,858	344	6,001	555

STATISTICS CANADA LIBRARY
BIBLIOTHÈQUE STATISTIQUE CANADA



1010481746